



Christ ^{the} Saviour Orthodox Church

Orthodox Church in America • Diocese of Eastern Pennsylvania

5501 Old Locust Lane, Harrisburg, PA 17109

WWW.CTSHBG.ORG • (717) 652-1825

EMAIL: office "at" ctshbg.org

Archbishop Mark (Maymon), Hierarch

V. Rev. Stephen Vernak, Pastor

Rt. Rev. Daniel Kovalak, Attached

Rev. Aaron Rutz, Attached

Dn. Peter (Scott) Staller, Attached

Dn. John Shingara, Attached

Rdr. Christopher Rakowski, Choir Director

Mark Yerke, Parish Council President Sbdn. Andrew Katerman, Treasurer

But the fruit of the Spirit is love, joy, peace, longsuffering, kindness, goodness, faithfulness, gentleness, self-control. Against such there is no law. *Galatians 5:22-23*

Sunday August 7, 2022

8th SUNDAY AFTER PENTECOST — Tone 7. After-feast of the Transfiguration. Holy Martyr Mercurius of Smolensk. Martyr Dometius of Persia and two disciples. Ven. Pimen, Faster, of the Kiev Caves.

Schedule: ⚡ **Hours - 9:10am; Divine Liturgy – 9:30am;** Fellowship - following;

Readers: 3rd Hour: **Lydia Mantle** 6th Hour: **Angie DiFlorio**

Epistle: Manny Lopez • Post-Communion: Marie Reba

Welcome to our Visitors!

Interested in learning more? Please visit our parish website and email our priest, **Fr. Stephen Vernak**

Hymns & Readings

Troparion of the Resurrection, Tone VII —

By Thy cross, Thou didst destroy death; to the thief, Thou didst open paradise: for the myrrh-bearers, Thou didst change weeping into joy; and Thou didst command Thy disciples: O Christ God, to proclaim that Thou art risen, granting the world great mercy.

Troparion, Tone VII —

Thou wast transfigured on the mountain, O Christ God, revealing Thy glory to Thy disciples, as far as they could bear it: let Thine everlasting light also shine upon us sinners, through the prayers of the Theotokos; O giver of light, glory to Thee.

Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit.

Kontakion of the Resurrection, Tone VII —

The dominion of death can, no longer, hold men captive: for Christ descended, shattering, and destroying, its powers; hell is bound, while the prophets rejoice, and cry: 'The Saviour hath come to them in faith; enter, ye faithful, into the resurrection'.

Now and ever, and unto ages of ages. Amen.

Kontakion, Tone VII —

On the mountain, Thou wast transfigured, O Christ God; and Thy disciples beheld Thy glory, as far as they could see it: so that, when they should behold Thee crucified, they would understand that Thy suffering was voluntary, and would proclaim, to the world, that Thou art, truly, the radiance of the Father.



Prokeimenon & Readings:

Tone 7: The Lord shall give strength to His people. / The Lord shall bless His people with peace. (*Resurrection*)

Verse: Offer to the Lord, O you sons of God! Offer young rams to the Lord!

Tone 4: O Lord, how manifold are Thy works; / in wisdom hast Thou made them all. (*Transfiguration*)

Epistle: (1 Corinthians 1:10-18) Brethren I plead with you, by the name of our Lord Jesus Christ, that you all speak the same thing, and *that* there be no divisions among you, but *that* you be perfectly joined together in the same mind and in the same judgment. ¹¹ For it has been declared to me concerning you, my brethren, by those of Chloe's *household*, that there are contentions among you. ¹² Now I say this, that each of you says, "I am of Paul," or "I am of Apollos," or "I am of Cephas," or "I am of Christ." ¹³ Is Christ divided? Was Paul crucified for you? Or were you baptized in the name of Paul? ¹⁴ I thank God that I baptized none of you except Crispus and Gaius, ¹⁵ lest anyone should say that I had baptized in my own name. ¹⁶ Yes, I also baptized the household of Stephanas. Besides, I do not know whether I baptized any other. ¹⁷ For Christ did not send me to baptize, but to preach the gospel, not with wisdom of words, lest the cross of Christ should be made of no effect. ¹⁸ For the message of the cross is foolishness to those who are perishing, but to us who are being saved it is the power of God.

Alleluia Verses:

It is good to give thanks to the Lord, to sing praises to Thy Name, O Most High.

To declare Thy mercy in the morning, and Thy truth by night.

The heavens are Thine, the earth also is Thine!

Gospel: (Matthew 14:14-22) At that time, when Jesus went out He saw a great multitude; and He was moved with compassion for them, and healed their sick. ¹⁵ When it was evening, His disciples came to Him, saying, "This is a deserted place, and the hour is already late. Send the multitudes away, that they may go into the villages and buy themselves food." ¹⁶ But Jesus said to them, "They do not need to go away. You give them something to eat." ¹⁷ And they said to Him, "We have here only five loaves and two fish." ¹⁸ He said, "Bring them here to Me." ¹⁹ Then He commanded the multitudes to sit down on the grass. And He took the five loaves and the two fish, and looking up to heaven, He blessed and broke and gave the loaves to the disciples; and the disciples gave to the multitudes. ²⁰ So they all ate and were filled, and they took up twelve baskets full of the fragments that remained. ²¹ Now those who had eaten were about five thousand men, besides women and children. ²² Immediately Jesus made His disciples get into the boat and go before Him to the other side, while He sent the multitudes away.

Upcoming Services & Events

Aug 8, Mon: Vespers – 6:30pm (St. Herman)

Aug 9, Tue: ✠ ST. HERMAN OF ALASKA. Divine Liturgy – 9:30am; Potluck fellowship, *following*

Aug 3, Wed: Bible Study – noon; **Vespers – 6:30pm;** Confession & Choir Rehearsal, *following*

Aug 12, Fri: Thriving in Ministry Board Meeting – 2:30pm; **Paraklesis – 6:30pm**

Aug 13, Sat: ✠ ST. TIKHON. Youth Group Pilgrimage (St. Tikhon's) -6:30am; Pierogi Making – 8am; Bethesda Mission Outreach – 10am; Youth Choir Workshop – 3pm; **Vespers – 5pm;** Confessions, *following*

Aug 14, Sun: Hours - 9:10am; Divine Liturgy – 9:30am; Fellowship, *following;* FOCUS Backpacks DUE!; **Vespers & Litiya – 5 pm** (Dormition)

Readers: 3rd Hour: **Michelle Gopinath** 6th Hour: **Rdr. Matthew Lubecki**

Epistle: **Rdr James Kushlan** • Post-Communion: **Jennifer Lewis**

Parish News

Youth Group: The Pilgrimage to St. Tikhon Monastery is **Sat, Aug 13th**. Arrive at Church parking lot by 6:30am & will return before Vespers, approximately 4pm, **RSVP – ASAP** to Fr. Stephen or Cathy Bucharew. **NOTE:** Parents please fill out a transportation waiver. The link & emails are on the parish email.

Attention Church School Parents: Church school registration form is on the church website please register your child/children ASAP. First day of Church school is **Sept 18**. We are seeking 2 parents who would be interested in coordinating snack/food for the 2022-2023 school years. Please email Lorie Pawlush @ lpawlush13@gmail.com if interested.

The 3 Holy Youth Choir: Will have a choir workshop on **Sat, Aug 13th** from 3pm-4pm in the church basement. Snack provided.

Pierogi Making: The next pierogi making for the Food Fest will be held on **Sat, Aug 13** starting with cheese ball scooping at 8am & pinching at 8:30am. All are welcome to volunteer & on the job training is provided!

Wedding Banns: Melissa Zuro & Cody Snelbaker, announce their intention to partake of the Sacrament of Holy Matrimony on **Sat, August 20, 2022 at 2pm** at Christ the Saviour Orthodox Church.

Lunch Bunch: Will meet on **Thurs, Aug 18** at 12:30pm at The Wharf, 6852 Derry Street Hbg, PA 17111. Rsvp to Kathy Pankiw @717 579 6449 or email at kzpankiw@aol.com. Let us know if you need a ride or can give a ride.

FOCUS Back to School Backpack Program: (1) Sign-out an empty backpack (2) Fill it with the items listed on the sheet (3) Return to the church by **Sunday Aug 14th** (4) All items are located by the vestibule bulletin board.

Save the Dates:

- **Perry Dell Ice Cream Truck** will be BACK on **Sun, Aug 28th**.
- **Corn hole Tournament** will be held on **Sun, Sept 25** following Liturgy. More information is coming soon!

St. Jerome Book Club: Sun, Sept 18 at 1pm to discuss "*Beginning to Pray*" by Met. Anthony Bloom. Copies are available in the parish store. Questions? Contact Joe McClure jmcclure59 "at" yahoo.com

Ukrainian Folk Festival: Will be held Sun, Aug 28th @noon in Horsham, PA. Admission is \$15 pp & kids are free. More info? Visit www.tryzub.org

Fellowship Hours: All parishioners are asked to host a week by providing such items as soup, fresh fruit, veggies, cheese, baked items, etc. & coordinate with the other families to decide on the menu. *Plan on approximately 100 parishioners.* You will receive a reminder a week before you are scheduled. If you can't participate on your date, contact Christine @570-516-6657 or sensefille "at" gmail.com.

Aug 7*: Schilling, Murphy, Kellachow, & Seewald families
Aug 14*: McClure, Africa, Knox, & Mandel families
Aug 21: Mantle, Kemp, Slivka, & Osuch families

Parish Prayer List

Names will be listed for 2 weeks unless requested.

NEWLY DEPARTED [40TH DAY]: M. Anne Hopko—Aug 4; M. Patricia Bohush - Aug 2; Joseph Demchak (brother of Suzanne) -July 28 [9/5]; Tess Kalmbach (cousin of Vanessa Baker) - July 28 [9/5]; Tsega Hadgu (Luam Ghebregiorghis' mother) - July 11 [8/19]; John Cole (brother of Jerry) - July 11 [8/19];

ANNIVERSARIES OF DEPARTED: Peter Bojanic, godfather of the Klipa's, Aug 7 – 42nd; Mary Lalic, aunt of the Klipa's, Aug 7 – 32nd; Louis Matyuf, father of Dorothy Fedetz, Aug 7 -68th; Mary Oselinsky, mother of Fr. Dimitri, Aug 7 -16th; William L. Risser, Aug 8 – 22nd; M. Karen Mahaffey, wife of + Bp. David, Aug 8 – 15th; Dr. Joseph Norato, Aug 8 – 3rd; Sara (Sally) Danyo, wife of Dr. J.J. Danyo, Aug 9 – 20th; Joseph Manura, brother of +Helen Yannone, Aug 9 – 16th; Eva Polansky, mother of +Carl, Aug 10 -38th; M. Mary Fedoranko, Aug 11 – 9th; Mussellem "Moose" Essis, Aug 12 – 13th; Elva Keener, +Leavitt's mother, Aug 12 – 13th; Vladimir "Walter" Skuby, friend of the Ressetar family, Aug 12 – 15th; Tessie Krempasky, +George's mother, Aug 12 – 61st; Myron Starinshak, brother of Elizabeth Hancher, Aug 12 – 10th; Evelyn Anderson, mother of Deb Hisiro, Aug 12 – 2nd; Leonid Yakushenok, father of Marina Cameron, Aug 13 – 26th; Shirley Beachell, friend of Angie McGreevy, Aug 13 – 17th; John Kovach, +Fr. Michael's brother, Aug 13 – 14th; M. Lovey Ropitsky

AILING: PARISHIONERS: Tim Fedetz; Terry Drebot **FAMILY/FRIENDS:** Maggie & Dick (friends of the Klipa Family); Jean, Denise, Andy, Sharon, Paul &

(cousins of V. Baker); **Aiden** (nephew of S. Hanna); **Gene** (father-in-law of D. Hancher); **Robin** (son-in-law of E. Files); **Fred** (cousin of the Kormush-off's); **Logan** (nephew of E. Bare);. **Pastor Charles** (friend of Rdr. Leo); **Jerry "David" & Dennie** (friend & stepson of B. Keener); **Maria** (friend of the Cain's); **Grace** (D. Fedetz sister-in-law); **Tom** (friend of D. Bupp & Kushlans); **Tanya** (niece of K. Kuchwara); **M. Olga Klembara** (Larissa & Anita's Aunt); **John Pylypciw**; **Frank, Michael, & Kathleen** (family of R. Baker); **Carolyn** (friend of C. Kemp); **Charles, Sophia, & Ana** (family & friends of C. Dardaris); **Gary** (friend of the J. & A. Cole); **Daria** (friend of the Dotsey & Klipa families); **Hannes, Anne & Elizabeth** (family of R. Rieck); **Robert** (cousin of John Dotsey); **Andrea** (I. Arahavos's mother); **Elaine** (sister of S. Africa); **Mary, Peter, Edwin, Connie, & Daniel** (family & friends of the Leer's); **Steve, Barry, Trish, Pam, Danielle, & Morgan** (Hisiro family & friends); **Elle** (friend of J. McGreevy); **John** (brother of J. Krut); **Pam, Dan & Nina** (friends of D. Bupp); **Colton & Gary** (cousin's of Donna Bretz); **Alexsya & Cassie** (family & friend of E. Herman); **Erma** (friend of N. Murphy); **Igumen David (Lewis)**; **Neal** (D. Pawlush's brother); **James** (brother of M. Koviloff); **Betty & Bill** (J. Mamay's friends); **Joan Therese & Dori** (mother & niece of N. Lubecki & J. Lewis); **Lori** (Z. Bares mother); **Alex** (uncle of C. Yerge); **Lynn** (Himes daughter-in-law); **Kristin & Abe** (family & friend of Dn. Peter); **Shirley** (L. Pawlush's mother); **Sandy, Hailey, & Kelly** (friends of DiFlorio's); **child Joshua**; **Sandy, Sue & Doreen** (E. Bare's friend & family); **M. Lisa Weremedic** (wife of Fr. James); **Janice & Emil** (J. Zuro & G. Leer's aunt & uncle); **child Fynn**; **Kay, Richard, & Anya** (aunt & friends of K. Leader); **Patty** (friend of K. Pankiw); **Mitchel** (Jean Dotsey's nephew); **Linda** (M. Sharon's mother); **Ap. Michael & M. Valeria Hatrak**; **Jeanette** (daughter of +E. Onufer); **Jacob** (brother of Pat Drebot); **Connie, Charlie, & Shirley** (family & friends of Mallick's); **Wendy** (M. Deamer's mother);); **Kim & Mona** (sisters of Ab. Mark); **David** (friend of L. DiClemente); **Ronald and Pam** (father and friend of C. Neumann); **Mary** (mother of S. Kellachow); **Mary & Nicholas** (family & friends of the Kuchta's); **Carole**; **Fern** (Dn. Peter's mother); **Grace & Karen** (J. Mamay's sisters); **Victoria, Erin & David** (friends of L. Smith); **M. Emily** (Larissa & Anita's aunt); **Karenmay** (friend of L. Mantle); **child Aura** (friend of D. Zullo); **Steven** (J. Hake's father); **child Eva**; **Lori & Constantine** (Z. Bare's mother & family friend); **Flora** (T. Gault's mother); **Vera** (Ressetar's family); **Elizabeth**; **Kiera** (friend of L. Shuga); **Bernadine, Lonnie & Fred** (Osuch family); **Jon, Helen, Paul, Adam, Bev, Alynda, Tina, Jenny, Marilyn, Alicia, Shelby, & Malinda** (family & friends of the Kushlans); **Seraphima** (friend of J. Barns); **James, his father, Thelma, Shari, Darrell, Justo, Alexa, Thomas, Leida, Jesus, Marsha, Alexander, Anastasia, John, Brian, Timothy, Jessica, Saulo, Theodore, & Tanya**, (Lopez friends & family);

HEALTH & WELL-BEING: Those suffering from natural disasters. All victims of Sickness, Terror, War, Violence, Racism, Injustice & Civil Strife; **Metropolitan Paul & Archbishop John of Aleppo** *held hostage by Syrian Terrorists, for the suffering people of Ukraine, Haiti & Afghanistan, especially our citizens & soldiers who are in harms way*; **PARISHIONERS:** **Patricia Drebot; Lazarus (Manny) & Samantha Lopez; Jerry Cole; Frank Bifano; Mark Rodak; Thomas Drebot; Robert Baker; Eleanor Herman; Gail (Brigit) & Da-**

vid (Cyril) Goss; Mary Ellen Osuch; Natalie Treece; Suzanne Demchak; Evan M.; Tony Onufer; Ita (Stephanie) Snyder; M. Theodora Ressetar; John "Jack" Sweikert; Joseph Sembrot; Birikit & Hannah Zerat; Jeanne Zane; Teklu & Pazion Ogbamichael; Katherine Kudelko; M. Ap. Daniel & M. Myra Kovalak; Joseph (Moe) & Ruth Mazurek; Lazarus (Jonathan) Dunnavent; Kathryn Kellachow; Sue Wolfe; Daniel Bretz; Robin Kuzupas HOME-BOUND & IN-CARE FACILITIES: Michael Drozd; Carol; Rita; Nicholas Demopoulos; Nicholas Essis; Millicent Russell; EXPECTANT MOTHER(S): Megan Monko; Rachel Dupkanick; Monica (Jekel) Chilbert; Brooke Jones; *and the children to be born of them*; Pauline Guiseppe; Alexandra Pawlush; Gabrielle (Kushlan) Russin *and the children born of them*; COLLEGE STUDENTS: Tseday Afrassa; Semhar Anghesom, Eden Araya, David, Amelia Demopoulos; Grace & Evelyn Firestine; George Hatalowich, Jacob Herman; Shawn Jacob; Rdr. Vladimir Kellachow; Flimon Kesete; Matthew Mikita; Salina Kidane; Molly Pylypciw; John Romain; Ashley; Dave; Peter; Wessam; MILITARY: Alexander; Valery; John; Conrad; Shawn; Benjamin; Rdr. Vladimir; Abel; Jacob; Gabriel; Stephanie; Matthew; David; Michael; Peter; Sean; Ian, Zachary; Josiah; FAMILY & FRIENDS: Michael, Shannon, & Jeffrey (Son, daughter-in-law & son-in-law of the Henry's); Hailey (student of A. Cole); Shawn (friend of Dn. Peter); Jean & Robert (aunt & friend of Rdr. Leo); Joe & Lucy (Deb McGinnes's husband & granddaughter); Stacey (B. Keeners friend); Anne (sister-in-law of R. Rieck); Jesse Hake; Mitchell, Deborah, Michael, Emily, Ezra (S. Kellachow's family); George & Matthew (family of J. Mamay); Ray (friend of M.E. Osuch & C. Kemp); Kalei (family of K. Leader); Steve (friend of Johnna M.); Janice (S. Jekel's mother); Vicki, Ken, & Scott (friends of the Pankiw's); Dan (K. Taleff's son-in-law); Annie & Devon (daughters of the Africa's); Elaine (Rdr. Leo & Garnice's daughter); Helen, Ethan, Mitch, Rob, Jody, Jackie, & Bruce, (family & friends of the Mallick's); Ronald; April & Joseph (family of L. Hancher); Roger, Scott, Cindy & Gary (friends of the Lenker's); Iryna (Snyder family); M. Natasha Lazor, Cindy, Linda, & Vera, (friends of M. Myra); Ron (friend of K. Pankiw); Vasiliki; Heather (sister of S. Cameron); Shenia (sister of N. Schilling); Rosalie; David & Dawn (cousins of Chet); Alexandra; Masha, Ethan & Wesley (M. Cameron's family/friend); Pauline (friend of E. Bare); Nancy & family (Snyder's friends); Thomas, Andrew, Priest Demetrius Nicoloudakis, Megan, Jacob & family, Georgia, Maria, Blake, Keisha, Dimitrios, child Evangelia, Kyle, Martha, Emma, Nicholas, Jack, Samuel, Christian, Theodore, Steve, John, Alexandra, Juan, Isaac, Daniel, Judy, Luke, Johnny, Leticia, Jim, Paul, Samuel, Faye, Jon, child Landon (family/friends of the Lopez's); Christine (M. Gopinath's aunt); Natalie (E. Herman's godchild); Dorothy, Shirley & family, Nathan; Jeff, Greg, David & William (family & friends of J. Barns); Nancy (John & Chris Cole's mother); Marc & Cecilia (L. Smith's cousins); MISSIONARIES: Jesse & Juanita Brandow (Guatemala); SEMINARIANS: (St. Vladimir's) Dn. John & M. Alexandra Black Evyn, Lydia, Joshua, & Noah CATECHUMEN(S): John Romain; Joseph Middelkoop;

Many Years!

Please submit names and dates to [office "at" ctshbg.org](mailto:office@ctshbg.org)

ANNIVERSARIES: John & Nadzia Schilling – Aug 10;

BIRTHDAYS: Matt Seewald – Aug 8; Andrew Brown – Aug 9; Amanda Schilling – Aug 9; Nadzia Schilling – Aug 9; Ava Pankiw - Aug 11; Elizabeth Hancher (90th) - Aug 11; Mikiyas Huruy –Aug 11; Paul Hadginske - Aug 12; Adalyn Gartside- Aug 13;

Newly Baptized: Ioana Boca – Aug 6

Birth Announcement: Miles Alban Latimer, the fourth child of Rdr. James & Alison Latimer – July 31.

Candle Offering

To donate, please see a vestryperson

7 Day Votive is offered in Health & Salvation of **Elizabeth "Libby" Hancher** for her 90th birthday, from her children & grandchildren



Transfiguration of Our Lord

But the fruit of the Spirit is love, joy, peace, longsuffering, kindness, goodness, faithfulness, gentleness, self-control. Against such there is no law. (Galatians 5:22-23)